

Insektefrëndlech méien



Am héije Gras wunne vill wichteg kleng Déieren!

Beim Méie passen ech op si op, mat 5 einfache Reegelen:



① SEELEN & SPÉIT



Ech loossen den Insekten Zäit fir sech ze erhuelen, an de Kraider mat Pollen an Nektar Zäit, fir ze wuessen. Fir eng Wéllblummewiss ze kréien, méien ech just 1-2 Mol am Joer.

WÉINI SOLL ECH MÉIEN?

Klengen Trick fir ze verhalen:
ëm Nationalfeierdag
a spéit am Wanter :)



② VU BANNEN NO BAUSSEN



Ech fänken an der Mëtt vun der Wiss un a gi progressiv no baussen. Sou können d'Insekte besser flüchten.
Wann ech fir d'éischt iwver d'Säite fueren, spären ech vill Insekten an der Zon an, déi nach geschnidde gëtt.

CLEVER GEWUNNECHT:

Ech trëpptele virum Méien duerch d'Wiss, fir déi kleng Déieren ze verjoen.



③ NET ZE KUERZ



Wat méi laang, wat méi Insekten iwwerliewen.
Ech stellen d'Méimaschinn op maximal Héicht an :)
D'Grasnarb ka sech sou och besser erhuelen
an d'Wiss gëtt net sou séier brong vum Ausdréchnen.

TEMPERATUR VUM BUDEM AM SUMMER:

- Net geméit : 19,5°
- Op 10 cm geméit : 24,5°
- Ouni Gréngs : 40°

④ RÉCKZUCHSRAUM LOOSSEN



Ech loosse bewosst "wéll" Ecker oder Borden am Gaart,
wou d'Natur sech ongestéiert weiderentwéckele kann.



NACH EN TIPP:

Ech méien net alles op eemol,
mee portiounsweis (2-3 Wochen
Ofstand).



⑤ MÉIROBOTER = GEFOR



- Fir Insekten an Amphibien, well de Roboter an all Eck kënnt.
- Fir Nuetsdéieren, wann de Méiroboter an der Nuecht fier.
- Fir de Kéisecker, well e sech rullt wann eng Gefor do ass.

IDEAL:



Mam Balkenmäher oder mat der Séissel gesinn ech wou ech schneiden an d'Insekte kënne besser entkommen.





La tonte et les insectes



Dans l'herbe haute vivent de nombreux insectes importants!
Lorsque je tonds, je les protège en suivant 5 règles simples:



① RAREMENT & TARD



Je laisse le temps nécessaire aux insectes pour se reposer, et aux fleurs avec du pollen et du nectar pour pousser. Pour une belle prairie de fleurs sauvages, je tonds 1 à 2 fois par an.

② COMMENCER AU CENTRE



Je commence au milieu du jardin et progresse vers l'extérieur. Ainsi, les insectes peuvent mieux s'échapper. Si je commence par les bords, j'accuse de nombreux insectes paniqués au sein de la zone qui sera coupée.

③ PAS TROP COURT



Plus l'herbe est haute, plus d'insectes survivent.
Je règle la tondeuse à la hauteur maximale :)
De plus, les cicatrices de l'herbe coupée guérissent plus vite et la pelouse brunit moins à cause du dessèchement.

QUAND DOIS-JE TONDRE?

Petite astuce pour mémoriser: autour de la fête nationale et tard en hiver :)



④ DES ESPACES DE RETRAITE



Je laisse volontiers des coins ou des bordures "sauvages", où la nature peut continuer à se développer sans être dérangée.

⑤ ROBOT TONDEUSE = DANGER!



- Pour les insectes, car le robot va dans tous les recoins.
- Pour les animaux nocturnes, lorsque le robot est actif la nuit.
- Pour le hérisson, car il se met en boule quand il y a un danger.

HABITUDE JUDICIEUSE:

Avant de tondre, je marche dans l'herbe pour chasser les petits animaux.



LA TEMPÉRATURE DU SOL EN ÉTÉ:

- Pas tondu : 19,5°
- Tondu à 10 cm : 24,5°
- Pas de végétation : 40°

ENCORE UNE ASTUCE:



Je ne tonds pas tout d'un coup, mais par portions (2-3 semaines d'intervalle).



IDÉAL:



Avec la tondeuse à barre ou la faux, je vois la zone que je coupe et les insectes peuvent mieux s'échapper.



Insect-friendly mowing

In the tall grass live many insects and other important animals!
When I mow, I protect them by following 5 simple rules:

① RARELY AND LATE

I give insects enough time to live, eat and rest,
and the flowers with pollen and nectar enough time to grow.
For a beautiful wildflower meadow, I mow 1 or 2 times a year.



WHEN SHOULD I MOW?

Easy little tip to memorize:
around national day
and late in winter :)



② FROM INSIDE TO OUTSIDE

I start in the middle of the garden and work my way outwards. This allows the insects to escape better. If I start at the edges, I'm cornering a lot of terrified insects within the area that will be cut.



③ NOT TOO SHORT

The taller the grass, the more insects survive.
I set the mower to maximum height :)
In addition, the scars of the cut grass heal faster and the lawn browns less due to drying out.



SMART HABIT:

Before mowing, I walk through the garden to drive away the small animals.



SOIL TEMPERATURE IN SUMMER:

- Not mown : 19,5°
- Mowed to 10 cm : 24,5°
- No vegetation : 40°

④ LEAVE "RETREAT" SPACES

I consciously leave "wild" corners or edges in my garden, where nature can continue to develop undisturbed.



ONE MORE TIP:

I don't mow everything at once, but in portions (at 2 or 3-week intervals).



⑤ ROBOT LAWN MOWER = DANGER!

- Pour les insectes, car le robot va dans tous les recoins.
- Pour les animaux nocturnes, lorsque le robot roule la nuit.
- Pour le hérisson, car il se met en boule quand il y a un danger.



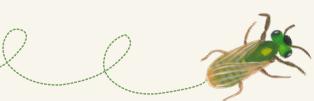
IDEAL:



With the bar mower or the scythe, I see the area I am cutting and the insects can escape better.



Insektenfreundlich mähen



Im hohen Gras leben viele wichtige kleine Tiere!
Beim Mähen schütze ich sie mit 5 einfachen Regeln:



① SELTEN & SPÄT



Ich gebe den Insekten Zeit, sich zu erholen, und den Kräuter mit Pollen und Nektar Zeit zum Wachsen. Für eine schöne Wildblumenwiese mähe ich nur 1 oder 2 Mal im Jahr.

WANN SOLL ICH MÄHEN?

Kleiner Trick zum Erinnern:
um Nationalfeiertag
und spät im Winter :)



② VON INNEN NACH AUSSEN



Ich beginne in der Mitte des Gartens und arbeite mich nach außen vor. So können die Insekten besser flüchten.
Wenn ich an den Rändern anfange, schließe ich viele Insekten in der Zone ein, die noch geschnitten wird.

CLEVERE GEWOHNHEIT:

Vor dem Mähen gehe ich durch die Wiese, um die kleinen Tiere zu vertreiben.



③ NICHT ZU KURZ



Je höher das Gras, desto mehr Insekten überleben.
Ich stelle den Mäher auf maximale Höhe ein :)
Außerdem heilen die Grasnarben so schneller ab
und der Rasen bräunt weniger durch Austrocknung.

BODENTEMPERATUR IM SOMMER:

- Nicht gemäht : 19,5°
- Auf 10 cm gemäht : 24,5°
- Ohne Vegetation : 40°

④ RÜCKZUGSRÄUME LASSEN



Ich lasse bewusst „wilde“ Ecken oder Ränder im Garten, in denen sich die Natur ungestört weiterentwickeln kann.

NOCH EIN TIPP:

Ich mähe nicht alles auf einmal,
aber portionsweise (2-3 Wochen Abstand).



⑤ MÄHROBOTER = GEFAHR



- Für Insekten & Amphibien, denn der Roboter geht in jede Ecke.
- Für nachtaktive Tiere, wenn der Mähroboter nachts fährt.
- Für den Igel, weil er sich bei Gefahr zu einer Kugel zusammenrollt.

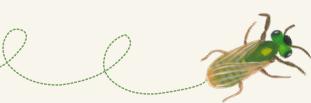
IDEAL:



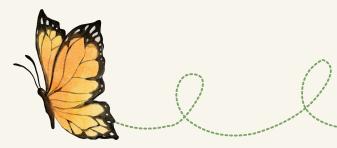
Mit dem Balkenmäher oder der Sense sehe ich, wo ich schneide und die Insekten können besser entkommen.



Corte da relva e insetos



Na relva alta vivem muitos animais importantes! Quando eu corte a relva, protejo os insetos seguindo 5 regras simples:



1 RARAMENTE & TARDE



Eu dou aos insetos o tempo necessário para descansar, e às flores com pólen e néctar o tempo necessário para elas crescerem. Para um prado de flores silvestres, só corte 1 ou 2 vezes por ano.

QUANDO DEVO CORTAR?

Pequena dica para memorizar:
perto do Dia Nacional
e no final do inverno :)



2 DO CENTRO PARA FORA



Eu começo no meio do jardim e continuo para o exterior. Assim os insetos podem escapar melhor. Se começo pelas bordas, encurralo muitos insetos em pânico para a área que será cortada.

HÁBITO INTELIGENTE:

Antes de cortar a relva,
ando pelo jardim para
afugentar os bichinhos.



3 NÃO MUITO CURTO



Quanto mais alta a relva estiver, mais insetos sobrevivem. Coloco o corta-relva na altura máxima :) As cicatrizes da relva cortada também curam mais rápido e o relvado seca menos.

TEMPERATURA DO CHÃO NO VERÃO:

- Não cortado : 19,5°
- Corte a 10 cm : 24,5°
- Sem vegetação : 40°

4 DEIXAR ESPAÇOS DE RETIRO



Deixo de bom grado cantos ou bordas "selvagens", onde a natureza pode continuar a se desenvolver sem perturbações.

MAIS UMA DICA:

Não corte tudo de uma vez, mas em porções (intervalos de 2 ou 3 semanas).



5 ROBÔ CORTA-RELVA = ! PERIGO!

- Para insetos, porque o robô entra em todos os cantos.
- Para animais noturnos, quando o robô está ativo à noite.
- Para o ouriço, porque se enrola em uma bola quando há perigo.

IDEAL:

Com o cortador de barra ou a foice, vejo a área que estou cortando e os insetos podem escapar melhor.

